

С НОВЫМ ГОДОМ, ТОВАРИЩИ!

Пролетарии всех стран, соединяйтесь!

ЗНАМЯ ГРУДА

ОБЪЕДИНЕННЫЙ РАЙОННЫЙ КОЛЛЕКТИВ
РАЙОННОГО СОВЕТА ДЕПУТАТОВ ТРУДЯЩИХСЯ
ГОД ИЗДАНИЯ 14-й

Среда, 1 января 1958 г. Цена 15 коп.

Год 1958-й

История последний листок календаря. С чувством большой ответственности подводят советские люди итоги 1957 года.

— Хороший, выдающийся это был год!

Величайшими итогами минувшего года! Советская страна отмечает 40-летие Великого Октября. Это — событие мирового значения. В пятое десятилетие своего существования страна вступила в расцвете могучих сил. В минувшем году, как никогда, ярко горели огни социалистического соревнования. Широко проявлялась творческая инициатива трудящихся. В результате советская промышленность, сельское хозяйство, наука и культура поднялись на новую, более высокую ступень, заметно возрос жизненный уровень советских граждан.

1957 год ознаменовался многими выдающимися свершениями как во внутренней жизни нашей страны, так и на международной арене. Он проходил под знаком успешного выполнения исторических решений XX съезда КПСС, намечившей программу коммунистического строительства. Изучив двенадцатый агрегат могучей Куйбышевской ГЭС... новая пшеница мощным потоком идет на хлебозаводы... Трудящиеся сельского хозяйства из разных областей страны везут об успехах в решении исторической задачи — увеличить США по производству молока, мяса и масла на территории США... Новоселы въезжают в новые дома, которых стало больше и больше... На вахту вышли в космос искусственные спутники Земли, демонстрируя перед всем миром великие достижения советской науки и техники... «ТУ-104» — новые воздушные трассы, и летчик Бугаев, как два часа, за 13,5 летных часов преодолел расстояние от Москвы до Нью-Йорка, а камчатский рыбак, вылетев утром из Петропавловска, вечером слушал «Пиковую даму» в театре Москвы... И тут же новые сообщения — созданы самолеты «ТУ-114», на воду спущены атомный ледокол «Ледяной».

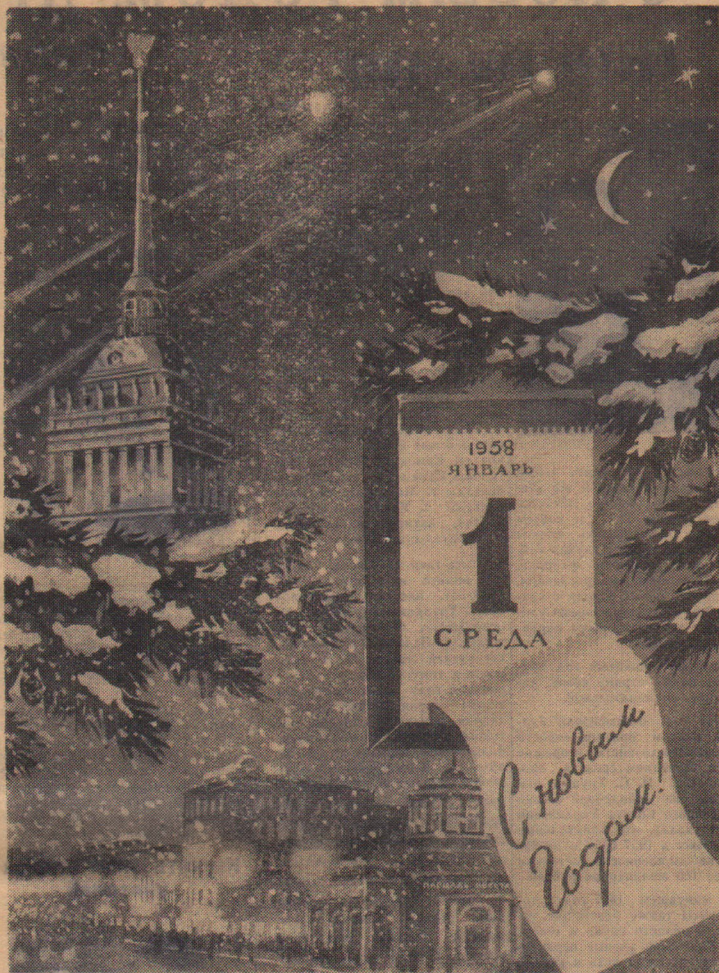
Вместе со всеми советскими людьми достойно отметили события 1957 года и трудящиеся Сланцевского района. Коллектив промышленных предприятий, закрепив успехи, достигнутые в предоктябрьском соревновании, усилили борьбу за полное выполнение годового плана и добились значительных успехов. Горняки треста «Ленинградсланец» выдали на начало 1958 года сверхпланового сланца. Коллектив литейного завода увеличил валовой выпуск продукции по сравнению с прошлым годом на 27 процентов и создал резервы для ритмичной работы и увеличения выпуска сланца в 1958 году. Перевыполнил годовой план строительно-монтажных работ коллектив треста № 31. Накануне года он завершил также план жилищного строительства. Неполадки потрудились работники предприятий местной промышленности. Они дали около одного миллиона рублей сланцевых накоплений.

Творчески работали в минувшем году над умножением собственного богатства колхозники, механизаторы МТС, работники совхоза «Родина». Достаточно сказать, что колхозники, выполнив социалистическое обязательство по производству молока, увеличили надой против 1956 года на 500 килограммов в среднем от фуражной коровы. Район досрочно покончил с государством по всем видам поставок сельхозпродукции и намного перекрыл обязательства.

Переступая порог нового года, советский народ уверенно идет в будущее. Советский Союз теперь имеет все предпосылки для быстрого развития производительных сил. Народный хозяйственный план на 1958 год предусматривает новый скачок промышленности, сельского хозяйства, дальнейшего повышения благосостояния и культуры народа. Успешное выполнение этого плана является важной вехой на пути коммунистического строительства.

Вместе с нашей страной идут вперед Китайская Народная Республика и другие социалистические государства. Могучим движением ширится движение народов всех стран за мир, за укрепление доверия между государствами, за проведение в жизнь ленинской политики мирного сосуществования государств с различными общественными системами. И нет сомнения, что это единственно правильная политика мирного сосуществования победит. Пороку тому — гигантские успехи Советского Союза, рост сил мировой социалистической системы, всемирное единство международного коммунистического движения. Все это вызывает у нас, советских людей, радость и законную гордость. Вступая в новый 1958 год, советские люди еще теснее сплочаются вокруг Коммунистической партии и ее Центрального Комитета, высоко несущих знамя марксизма-ленинизма.

С Новым годом, дорогие товарищи!



ТЕЛЕГРАММА коллективу шахтеров треста «Эстонсланец»

Дорогие товарищи горняки Эстонского сланцевого бассейна! От имени шахтеров и всех трудящихся города Сланцы горячо поздравляем вас с наступающим Новым годом!

Минувший 1957 год для нас, горняков города Сланцы, как и для всего советского народа, был годом больших достижений творческого труда. Вдохновляемые историческими решениями XX съезда КПСС, шахтеры треста «Ленинградсланец» вступили вместе с вами в социалистическое соревнование в честь 40-й годовщины Великого Октября и добились значительных производственных успехов. Годовой план добычи сланца и прохождения горных выработок выполнен на 18 дней раньше срока. Сверх годового задания выдано на-гора около 150 тысяч тонн сланца и пройдено 2200 позонных метров горных выработок. Против плановой на 3 процента

возросла производительность труда и на 2 процента снижена себестоимость сланца.

Производственным успехам, одержанным нами в славном 1957 году, способствовало возвращение социалистического соревнования горняков двух наших сланцевых бассейнов. Будем и впредь крепить дружбу, еще шире развивать соревнования между нашими шахтерскими коллективами.

Дорогие эстонские товарищи и друзья! Мы вступаем с вами в новый год тесно сплоченными вокруг родной Коммунистической партии и Советского правительства и уверенно идем к новым трудовым успехам. Еще раз сердечно поздравляем вас с Новым годом и от всего сердца желаем вам обильного здоровья и дальнейших трудовых успехов на благо нашей великой Родины!

С НОВЫМ ГОДОМ!

От имени коллектива шахтеров города Сланцы: М. БОГАЧЕВ — машинист электровоза шахты имени С. М. Кирова, Ф. ВОЛКОДАВ — врубмашинист шахты имени С. М. Кирова, В. ГЕРАСИМОВ — бригадир проходческих-скоростных шахты № 3, И. ДЫБЕНКО — почетный шахтер, бурильщик шахты № 2, А. КАЛНИН — начальник шахты № 1, М. КОВАЛЕВ — управляющий трестом «Ленинградсланец», Л. КОНДРАТОВ — председатель райкома профсоюза угольщиков, С. ПУШКИН — секретарь парт-организации шахты № 3, В. СТЕПАНОВ — начальник горного участка шахты № 2, В. ЧИЖОВ — бригадир навалотбойщиков шахты № 1.

ТЕЛЕГРАММА коллективу горняков треста «Ленинградсланец»

Дорогие товарищи по труду! Поздравляем вас с наступающим Новым годом, производственными успехами и желаем в 1958 году новых трудовых побед во славу нашей Родины!

Мы, горняки Эстонского сланцевого бассейна, встречаем Новый год со значительным перевыполнением плановых заданий. Коллектив шахты «Кява» дал сверх годового плана 90 тысяч

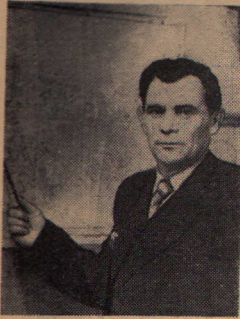
тонн сланца, а коллектив шахты «Кукрузе» — 50 тысяч тонн. Этому способствовало развернувшееся между горняками наших сланцевых бассейнов социалистическое соревнование.

Будем же укреплять и дальше нашу трудовую дружбу, ширить социалистическое соревнование.

От имени коллектива шахтеров города Коктла-Ярве: М. УИТ — начальник шахты «Кява», И. ВЯРЯ — председатель шахтного комитета шахты «Кукрузе», Э. АННА-МАА — бригадир навалотбойщиков шахты «Кява», Х. СИКУТ — бригадир навалотбойщиков шахты «Кукрузе», В. ОРЛОВ — врубмашинист шахты «Кукрузе».

С НОВЫМ ГОДОМ, ДРУЗЬЯ ДОРОГИЕ

Растет наш город



Взгляните на карту нашей необъятной Родины и вы убедитесь, как быстро меняется облик страны. Там, где совсем недавно простиралась тонкая болота или шумела глухая тайга, сейчас выросли фабрики, шахты, заводы, электростанции, появились новые города с красивыми, благоустроенными улицами, с замечательными парками и скверами.

Каждый пройденный год приносит нашей стране новое, радостное, знаменательное.

1957 год ознаменован бурным ростом промышленности и сельского хозяйства и прежде всего развитием средств производства. Н. С. Хрушев, выступая на юбилейной сессии Верховного Совета Украинской ССР, сказал, что капитальные вложения в 1957 году в развитие промышленности составили более 100 миллиардов рублей.

В минувшем 1957 году достигнуты также блестящие успехи в области науки и техники. Советские ученые первыми в мире открыли путь в космос и запустили два искусственных спутника Земли.

Все это радует советских людей и вдохновляет их на новые подвиги во имя процветания своей любимой Родины.

Вырос и похорошел наш молодой город Сланцы. В 1957 году в нем появилось много новых жилых домов, и не только домов но и целых улиц. Пройдите по поселку Большие Лучки, взгляните на улицу Маяковского. Совсем недавно здесь было всего несколько домов, а теперь их уже десятки. Среди них гордо высятся красивые здания — Дом культуры, а за ним — целый квартал новых жилых домов. Все это создано руками строителей, создателей нашего города. Более 10 тысяч квадратных метров жилья ввели они в эксплуатацию в 1957 году! Их руками в минувшем году воздвигнуты новые дома на улицах Кирова и Грибоедова, сооружены трехэтажное здание средней школы рабочей молодежи, рабочий поселок Камека, производственные здания пишекомбината, автобусной конторы, цементного завода и т. д.

Провожая старый и встречая Новый год, подводя итоги своего труда, строители нашего города с гордостью произносят имена лучших товарищей по работе — бригадира плотников т. Михайлова, руководителей комплексных бригад — каменищников тт. Ермакова, Белова, Потапова, Семенова, штукатуров бригады т. Малахова, маляров бригады т. Удачина и многих других, активно участвующих в строительстве города.

И все-таки те успехи, которые принес нам, строителям, 1957 год, нас не удовлетворяют. Трудящиеся района еще испытывают недостаток в жилье. Задача коллектива строителей треста № 31 сводится к тому, чтобы в наступающем году резко повысить темпы строительства жилых зданий, цементного завода, бутанового карьера, молокозавода, большого города и других объектов. В быстрейшем разрешении жилищной проблемы в нашем городе большую роль призваны сыграть, кроме строителей, коллективы других промышленных предприятий, все трудящиеся. Надо, чтобы по примеру горьковчан жилые дома строило каждое предприятие. Горняки шахт № 3 и имени С. М. Кирова, рабочие и служащие комбината производственных предприятий уже включились в это важное дело, ведут подготовку к закладке ряда домов. Нет сомнения, что строительство жилья методом народной стройки развернется и на других шахтах и предприятиях.

Можно с уверенностью сказать, что 1958 год для строителей нашего города явится годом творческого труда, годом новых трудовых достижений.

С. ГРЕБЕНЮК,
начальник
второго строительного
управления треста № 31.

НОВОГОДНЯЯ АНКЕТА

Накануне Нового года наши корреспонденты побывали у некоторых читателей «Знамени труда» — людей различных профессий и попросили их рассказать, чем

знаменателен был для них год минувший, с какими планами вступают они в год 1958-й. Ниже напечатаны сокращенные тексты бесед.

Повышать технические знания



— Минувший год, — сказала лучшая работница сироповарочного цеха райпишекомбината Нина Андреева, — был знаменателен для нашего коллектива тем, что из старых, тесных производственных помещений мы перебрались в просторные и светлые цехи, оборудованные новыми машинами и механизмами. В результате производительность труда возросла вдвое, а выпуск продукции увеличился почти в три раза. В новом году я решила повышать свои технические знания на курсах технологов. Это поможет мне стать рабочей высокой квалификации.

Изучать опыт старых учителей



— Вы спрашиваете, чем знаменателен был для меня 1957 год? Ответить на этот вопрос в нескольких словах довольно трудно, — заявила учительница Сланцевской средней школы № 3 Антониона Александровна Ильина. — Прежде всего, в 1957 году я успешно закончила Ленинградский университет имени А. А. Жданова и получила диплом. Второй большой радостью было то, что полу-

чила направление на работу в одной родной город Сланцы, где я училась в начальной и средней школах Коллектив учителей средней школы № 3, где я стала работать педагогом, окружил меня вниманием и заботой.

Вступая в новый год, я буду стараться изучать опыт старых учителей по коммунистическому воспитанию молодого поколения.

За высокие доходы птицеводы



— Вас интересует, что принес мне 1957 год? Очень много хорошего! — так отыграла птичница колхоза «Обновленная земля» Мария Алексеевна Баталкина. — Некоторые маловеры говорили, что птицеводка принесет колхозу только убытки. От кур, мол, дохода не жди. А оказались блестящие результаты! В среднем от кури-несушки я получила по 140 яиц. От продажи яиц и куриного мяса колхоз выручил более 35 тысяч рублей.

В новом году я приложу все силы и умение к тому, чтобы наша птицеводка дала больше продукции.

Счастье — в творческом труде

— В минувшем году, — рассказывает знатный рационализатор газосланцевского завода Николай Александрович Анохин, — я в содружестве с товарищами по работе внес несколько предложений, внедрение которых в производство даст не менее 300 тысяч рублей годовой экономии.

— Наш печной цех в 1958 году

должен резко увеличить выпуск продукции. С этой целью я и друзья работаю над новыми техническими усовершенствованиями, которые облегчат труд работников и повысят производительность



К новым трудовым подвигам

— Нас радует то, — говорит бригадир проходчиков шахты Виктор Яковлевич Герасимов, — что мы досрочно выполнили социалистические обязательства, взятые в честь 40-й годовщины 10-го Октября, и почти на две недели девяти месяцев ударили переходящее Красное знамя ЦК профсоюза работников угольной промышленности. Постараюсь и в этом году трудиться так, чтобы снова в социалистическом соревновании занять первое место.



Р а с с к а з

ПОД НОВЫЙ ГОД

«Вот беда: 31 декабря, а тут зовут сидеть один в гостинице, — думал Клим Денисыч, раздраженно чертыхаясь. — И опоздал-то на поезд минут на 5, а встреча Нового года пропала. Провалился она, эта командировка! И чего я не уехал вчера? Нет же, захотелось еще сделать несколько фотоснимков».

Клим Денисыч, корреспондент большой газеты, приехал в этот городок, чтобы собрать материалы для очерка о шахтерах. И вот... Он с досадой завернул остатки ужина в газету, сунул сверток в тумбочку, оделся и вышел на улицу.

А погода-то! Благоприят. Снежок мягкий, пушистый. Воздух словно кристальный. Морозец.

Клим Денисыч прошелся по улице. Все люди буквально бегали, спешили. Вот какая-то симпатичная девушка, словно снегурочка. В руках у нее большая коробка. Торт, наверно.

«Пойти и мне купить?» Клим Денисыч направился к магазину. «А вдруг не торт? Шляпа или парфюмерный набор?» Желание купить торт пропало.

Какая-то женщина, в накинута пальто, выбежала из магазина, пересекла улицу. У подъезда дома остановилась и застрекотала соседке:

— Наполеон пеку, масла на крем не хватило... Ты приходи, Сидантьевна, ждать будем... Ух ты, матушки, заболталась, ведь приорит!

Мимо прошли школьники большими пакетами. Их голые смех звенели на всю улицу.

Клим Денисыч пошел по магазинам. Везде люди толпились, наполняли целые сумки личными покупками. Продажи тортов вернулись, то распродались в изысканнейшей обстановке. Чувствовалось, что им не терпится начать праздники.

К половине двенадцатого часа опустели. Клим Денисыч шел в сквер и грустно сидел на скамейке. На площадке, на темно-синем фоне неба сверкала елка.

В конце сквера двинулась странная пара. Казалось, одиозек едет на другом. Когда приблизилась, Клим Денисыч сердито отвернулся. Зна-

Праздничные огни



С НОВЫМ ГОДОМ, ОТЧИЗНА МОЯ!

ФОТОРЕПОРТАЖ

По новым адресам

м январских морозов в воздухе снежинки. Он течет и по нам нашего молодого героя и газоников. Кле куранты. Радио звон по всей советской Музыке кремлевских ает из глубины сердечные чувства, за раз взглянуть на то, позади новогодней



всем недавно простырь, теперь тут зые дома, площади. л. Новые адреса. Как ьны эти слова! ают свои маршруты заются на обратный абельные автобусы вердлова в Больших але минувшего года тена леса. Прешло тей, а как все пре- глубине асфальти- щадки возвысилось ние Дома культуры, него — стройный ых зданий, где жи- ятки семей газови- в (снимок первый). ансамбль допол- овогодние нарядные те у людей чувство астроения.



иковского тоже тя- ряды трехэгаж- ных еще нет нуме- жлем этаже одного но идет интенсив- Здесь расположен овый магазин (сни-

Всякая новая весть быстро распространяется. Спросите, где школа рабочей молодежи № 1? И каждый безошибочно укажет на это здание в Сланцах, сооруженное на месте, где еще недавно узкими полосками вырисовывались индивидуальные огороды рабочих и служащих. На третьем снимке вы видите, как молодые рабочие и служащие овладевают знаниями, занимаются в физическом кабинете школы. В этом учебном году в нашем городе сели за парты, чтобы получить среднее образование без отрыва от производства, свыше 300 молодых рабочих и служащих.

За городом Сланцы, где ветер гулял по вершинам деревьев, нынче выросли новые рабочие поселки. На четвертом снимке фотоаппарат запечатлел поселок, которому в славном 1957 году присвоено имя Каменка. В домах поселка получили уютные квартиры рабочие каменного карьера строящегося цементного завода. По другую сторону города раскинулся поселок из деревянных домиков. Их выстроили с помощью государства, а также на свои личные сбе-



режения механизаторы Рудненской МТС. Этому поселку также в минувшем году дано имя Сосновка.

На снимке внизу — село Выскатка. Название старое. Но встречает Новый год Выскатка совершенно по-новому. На ее улицах появилось много новых адресов. В минувшем году выстроены целые ряды домов, в которых счастливо живут рабочие совхоза «Родина».



И тот, кто живет по новым адресам на селе или в городе, в минуты рождения нового 1958 года, как и все советские люди, за праздничным столом торжественно подняли тосты за нашу Родину, за великую партию коммунистов, за мирный труд, за человеческое счастье!

С Новым годом, товарищи новоселы!



Текст А. Михалова. Фото И. Крылова.

На крутом подъеме

Нетерпеливая рука сорвала последний листок календаря. Прошел 1957 год. Оглядываясь на пройденный путь, с радостью замечаешь, как много и хорошо потрудились наши колхозники. Главное, над чем они работали, отдавали все силы, чтобы с честью выполнить задачу, поставленную нашей партией, — в ближайшие годы догнать США по производству мяса, молока и масла на душу населения.

Вместе со всем советским крестьянством члены колхоза «Обновленная земля» напряженно поработали и теперь можно подвести некоторые итоги. Животноводы надоили в среднем от фуражной коровы 2.950 литров молока. Па 100 гектаров земельных угодий мы произвели по 300 центнеров молока, по 25 центнеров мяса, в том числе по 28 центнеров свинины на 100 гектаров пашни. Доход колхоза вырос до одного миллиона рублей.

Наша сельскохозяйственная артель окрепла. Повысилась трудовая активность колхозников. Доярка т. Волкова надоила по 4.000 литров молока от каждой коровы своей группы. Птичница т. Баталина получила по 140 яиц от кури-несушки. Колхозники Павел Рогов, Валентин Угланов, звено Ивана Волкова вырастили высокий урожай картофеля, капусты, овощей. Колхоз давно полностью выполнил все обязательства перед государством. Колхозники живут в достатке.

Мы стараемся закрепить достигнутые в минувшем году успехи и добиться новых в 1958 году. В первую очередь мы намерены резко поднять урожайность колхозных полей. Для этого зимой вывезем на поля 5 тысяч тонн компостированного торфа и 2 тысячи тонн навоза. Колхоз намерен от развития растениеводства получить 400 — 500 тысяч рублей дохода и обеспечить прочную кормовую базу. В наступившем году мы применим звеньевую систему, установим дополнительную оплату труда за выращивание высоких урожаев.

Большое внимание уделим дальнейшему развитию животноводства. Стадо молочных коров увеличится до 160. Предполагаем получить от каждой ко-



ровы по 3.200 килограммов молока. Дальнейшее развитие получит свиноводство. Вместо 16 свиноматок, которых имели на ферме, будем содержать 50 свиноматок. В 1958 году колхоз планирует откормить и сдать государству около 300 свиней. Предполагается получить от свиноводства дохода примерно 300 тысяч рублей. Кроме того, откормим и сдадим на убойный пункт 120 телят. Колхоз планирует получить 1 миллион 300 тысяч рублей дохода. В связи с этим снижается стоимость продукции. Кроме сельхозпродукции планируем выдать на трудящихся по 7 — 8 рублей денег.

В новом году колхоз нест большое строит. Планируем построить двор на 100 коров, птичник на 1000 кур, летний лагерь корма свиней на 300 голов. Будем продолжать строить жилых помещений для рабочих.

Вместе с тем мы знаем, что предстоит преодолеть трудности, чтобы выполнить наши планы. Колхозники жалеют сил и энергии, стремясь развить соревнование на крутой подъем всех отраслей сельского хозяйства. На подвиги в труде воодушают нас мудрая Коммунистическая партия и Советское правительство, ведущие советский народ от победы к победе.

В. ХАБОВ, председатель колхоза «Обновленная земля».

Вот тебе спутники!



милиционер ведет ка. ли 40-то невнятно рвался из рук мивалился из скамей- Климом Денисычем. лась с головы на Денисыч поднял ее, дружил на голову е, граждан! — зял под козырек. — доставить этого гу- ние.

— Так отведем его домой. Они взяли пьяного под руки. Тот открыл один глаз, снова закрыл и покорно потащился. Клим Денисыч присмотрелся к пьяному. — Странно, какой солидный и так... — Я сам удивляюсь, никогда раньше с ним такого не было. ...На лестничной площадке второго этажа они остановились. Из-за дверей доносился праздничный шум. Потом вдруг все стихло. «Тосты прох... осят», — тоск- м Денисыч. ла пожилая на- За нею видне- ца гостей. вдруг выпря- мился, встал твердо на ноги и, вежливо чья под ру- ки милицио- пера и Клим Денисыча, подтолкнул их к двери. — Принимайте, сразу двоих человек! — воскликнул он, обра-

щаясь к гостям, и засмеялся раскатистым басом. — Прости, Федор Тимофеевич! — обратился он к недоумевающему милиционеру. — Знал ведь, что просто так не придешь. Зайди на минуточку. Федор Тимофеевич и Клим Денисыч были зазваны хозяевами и гостями в квартиру. Через несколько минут пальто Клим Денисыча висело на вешалке, а он уже сидел за праздничным столом и слушал поздравительную речь из репродуктора. Когда раздался перезвон курантов, гости встали. Широкоплечий хозяин ловко бочком и громко и торжес- — (Новый год, товарищи шахте! Ура! Денисыч обещал вглядом рошнее у нас а л он. ВА.

ЗДРАВСТВУЙ!

Ой, все белым-белым-бело,
 Все вдруг метелью замело.
 А за метелицей — сама
 Идет, бежит, снежит зима.
 ...А с дальних мест, при ватерне
 Идет мальчишка в свитерне,
 Идет румяный пютру,
 У всей России на сметру:
 Идет по нивам и лесам,

Растет, наверно, по часам;
 В Месине окончит свой поход.
 Мы снадем: «Здравствуй, Новый год!
 Ты будешь, друг, у нас в чести,
 Ведь при тебе садам цвести.
 Садам цвести, а нам дружить,
 А новым спутником кружить!»

Александр ПРОКОФЬЕВ.



С Новым Годом!

Дед-Мороз под Новый год
 Вышел радостный в поход.
 На Камчатке побывал
 С Новым годом поздравлял.
 В Омске и в Игарке
 Раздавал подарки.
 Разукрасил елки
 В Ялте и на Волге,

На Урале, на Памире
 И в Москве — столице Мира.
 При сиянии лучей
 Всех поздравил москвичей.
 В Ленинград причал средь
 Ночи
 И поздравил всех рабочих

Через Сьюмино к нам,
 в Сланцы.
 Поглядеть пришел на танцы.
 Писем праздничных привез
 То ли сумку, то ли воз.
 Мы частично письма эти
 Напечатали в газете

Горнякам шахты № 1

«Вы работаете точно —
 Выполнили план досрочно!
 Коль успехи хороши,
 Поздравляю от души!»

Передовой доярке сельхозартели «Восход» В. И. Мулиной

«Четыре тонны молока
 Вы надомли от коровы
 И в новый год наверняка
 Рекорд поставите Вы новый».

Бригадире Загрявской тракторной бригады Петру Савину

«Говорят: у Вас чудесный «комь»,
 Не хворает и в глазах — огонь.
 Если пашет поле под пшеницу —

Все село не может надивиться.
 Пожелаем Вам и в этот год
 Завершить досрочно план работ!»

Школьникам

«Пусть будет ваш девиз такой.
 Дружить с птеркой стойко
 И объявить нещадный бой
 Колам, грязнулям, двойкам».

Коллективу шахты № 3, внедряющему камерный метод добычи сланца

«На вашей шахте новшества в почете
 И налицо успехи есть в работе.
 Для БРИЗа новый темник я принес.
 Желаю счастья!»

ДЕДУШКА-МОРОЗ.

В СТРАНАХ народной демократии

Производственные успехи трудящихся КНР

ПЕКНИ (ТАСС). Все большее число предприятий Китая рапортует о досрочном выполнении и перевыполнении планов и заданий первой пятилетки. Впереди идут коллективы заводов и фабрик Пекина, Шанхая, Аньшаня, провинции Цзянсу.

Промышленность Харбина в целом на 13 месяцев, а 49 предприятий Сичуаня на 10 месяцев раньше срока выполнили задания пятилетнего плана.

Строители железных дорог за пятилетку сдали в эксплуатацию на 303 км новых железных дорог больше, чем предусматривалось планом. Эксплуатационники перевезли сверх плана 180 миллионов тонн различных грузов. Служащие лесной промышленности.

Некоторые предприятия уже работают в счет второй пятилетки. Как сообщает газета «Женьминьжибао», металлурги Аньшаня в этом году выплавляли 3.300 тысяч тонн чугуна и 2.900 тысяч тонн стали, перевыполнив задания пятилетнего плана на 600 тысяч тонн стали и на сотни тысяч тонн чугуна.

Сельское хозяйство Албании на подъеме

ТИРАНА (ТАСС). 1957 год — год новых успехов труженников албанской деревни. Об этом рассказывает на страницах газеты «Башким» министр сельского хозяйства Албании Матье Чомо.

Одной из самых значительных побед нашего сельского хозяйства, пишет он, было дальнейшее развитие коллективизации. Сейчас у нас насчитывается около 1.700 сельскохозяйственных кооперативов, объединяющих 57 процентов всей посевной площади. В начале года мы имели немногим более 800 коллективных хозяйств.

Расширяются посевные площади республики. В текущем году освоено около 20.000 гектаров новых земель. Члены сельскохозяй-

ственных кооперативов и единоличники полнили план производства новых. Выращены хвойной сахарной свеклы других технических культур в 2 раза больше, чем в прошлом году. Будет...

Электрификация железных дорог в Польше

ВАРШАВА (ТАСС). Место в развитии народного транспорта Польской Республики занимает электрификация железных дорог. Крупнейшие железнодорожные работы ведутся на линии Варшавы и Лодзи. Электрификация железных дорог в провинциях Познани и Катовиц.

На днях успешно закончена еще одна электрифицированная дорога Гейхерово протяженностью 130 километров. Замечательную победу одержали польские строители и монтажники, завершившие электрификацию железнодорожного участка Заверцевице. Таким образом, полностью электрифицирована железнодорожная магистраль Варшава — Глизице протяженностью 350 километров. Сдача в эксплуатацию этой линии позволяет перевозить 220.000 тонн угля ежегодно.

Рост благосостояния трудящихся Чехословакии

ПРАГА (ТАСС). 1957 год — год новых успехов в развитии социалистической экономики Чехословакии, что обеспечивает дальнейший рост жизни трудящихся. Новые успехи по социальному обеспечению значительно повысили пенсии, выплаты по временной нетрудоспособности. Возросла реальная заработная плата, улучшилось снабжение населения товарами широкого потребления. На социальное обеспечение, например, было израсходовано в этом году свыше 9,6 млрд. крон.



В Народной Республике Албании текстильная промышленность начала развиваться совсем недавно. Сейчас работают текстильная и трикотажная фабрики в Шкодере и Корче. Стильный комбинат имени Сталина в Тиране. В этом году население получило более 10 миллионов метров хлопчатобумажных тканей — это в 29 раз больше, чем в 1938 году. На снимке: в цехе текстильного комбината имени Сталина. На переднем плане — передовая работница Хамил. Фото Албанского телеграфного агентства.

Редактор И. АШМАНЕЦ